

|                                                                                                                                                            |                                                                                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                                                 |                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                                                                                      |                           |                            |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------|----------------------------|
| (1) Empfänger/Consignée/Destinataire<br><b>Magna PT S.p.A.</b><br>Via dei Gerani, 5<br>I - 70026 Modugno                                                   |                                                                                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | (2) Empfangs- und Bearbeitungsvermerke/<br>Remarks/Observations                 |                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | Lieferschein<br>(3) Nr. <b>00105526</b><br>(4) Versanddatum/Date of delivery/<br>Date de livraison <b>14.12.2018</b> |                           |                            |
| (5) Lieferant/Vendor/Fournisseur<br>Lieferantenr. <b>91000189</b><br><b>finova Feinschneidtechnik GmbH</b><br>Am Weidenbroich 24<br><b>42897 Remscheid</b> |                                                                                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | (6) Fracht<br>frei <input type="checkbox"/> unfrei <input type="checkbox"/> EUR |                                               | (7) Anlieferung (Ist)<br>Waggon <input type="checkbox"/> Spediteur <input type="checkbox"/><br>Frachtgut <input type="checkbox"/> fremd Fahrzeug <input type="checkbox"/><br>Eigent <input type="checkbox"/> eigen Fahrzeug <input type="checkbox"/><br>Express <input type="checkbox"/><br>Post <input type="checkbox"/> |                                                                                                                      | Rechnung<br><b>228370</b> |                            |
| (10) Ihre Zeichen/<br>your ref./votre ref. <b>413</b>                                                                                                      | (11) Bestellung Nr./your order/<br>votre ordre <b>550003794701</b><br><b>19.06.2017</b> | (15) Zusatzdaten des Bestellers                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | (12) Unsere Abteilung/our ref./<br>notre réf. <b>J. Eymann</b>                  |                                               | (13) Hausruf<br><b>02191 / 5631 -365</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                  | (14) Unsere Auftragsnr./our No./notre No. <b>AB7084</b>                                                              |                           |                            |
| (19) Versandart/Shipment/Expédition<br>per LKW, Sped. <b>Schweitzer</b>                                                                                    |                                                                                         | frei (20) unfrei <input checked="" type="checkbox"/> X                                                                                                                                                                                                                                                                                    | (21) Verpackungsart/<br>Packing/Emballage <b>Siehe unten</b>                    | (22) Versandzeichen/Marks/Marquage <b>LKW</b> |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | (23) Gesamtgewicht kg<br>Brutto <b>1.272,00</b>                                                                      |                           | (24) <b>1.039,00 Netto</b> |
| (25) Versandanschrift/Shipping address/Destinataire<br><b>SvevaTrans s.r.l. Via dei Gerani, 5 I - 70026 Modugno</b>                                        |                                                                                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                                                 |                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | (26) Abladestelle<br><b>100 14248</b>                                                                                |                           |                            |
| (27) (Pos.)                                                                                                                                                | (28) Sachnummer**/Drawing No./<br>Plan No.                                              | (29) Bezeichnung der Lieferung/Leistung/Description<br>(21) Verpackungsart/Packing/Emballage                                                                                                                                                                                                                                              |                                                                                 | (30) Menge/<br>Quantity/Quantité              | (31) Einheit                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | (40) Empfängervermerke<br>Menge (Ist) +/- Vermerke                                                                   |                           |                            |
| 1                                                                                                                                                          | <b>0558726300</b><br>(2174)<br><b>D-Teil</b>                                            | <b>Kupplungskörper</b><br><br>80 x TBA-520881 129Stk<br>4 x TBA-520921<br>4 x TBA-520922<br>80 x VCI-Zuschnitt für KLT 4317<br>80 x Seitenfaltenhaube VCI für KLT 4317                                                                                                                                                                    |                                                                                 | <b>10.320</b>                                 | <b>Stk</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                                                                                                      |                           |                            |
|                                                                                                                                                            |                                                                                         | <p><b>10211623</b><br/><b>5008382244</b></p> <p><b>KUEHNE+NAGEL s.r.l.</b><br/>ACCETTAZIONE MERCE<br/>Quantità dichiarata: <b>10320</b><br/>Quantità effettiva: <b>u</b><br/>Tipo Imballaggio:<br/>Quantità Imballi: <b>u</b><br/>Conformità alle schede d'imballo: <b>NO</b><br/>Data controllo: <b>21.12.18</b><br/>Firma <b>W.</b></p> |                                                                                 |                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                                                                                      |                           |                            |
| (42) Eingangsvermerke                                                                                                                                      |                                                                                         | (43) Mengenprüfung                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                                                                 | (44) Güteprüfung/Prüfbericht                  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | (45) Empfänger                                                                                                       |                           | (46) Rechnungsprüfung      |
| Datum                                                                                                                                                      |                                                                                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                                                 |                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                                                                                      |                           |                            |
| Name/<br>Nr                                                                                                                                                |                                                                                         |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                                                 |                                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                                                                                      |                           |                            |



Seit über ...

50  
Jahre

## CMR-Frachtbrief

Sendungsnr.: 18-010890 vom 17.12.2018



18-010890

Ludwigsburg, 18.12.2018

Seite 1 von 1

|                                                                                                                                                                                                                  |                                                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                     |                                                                                                                                                                                                                             |                                          |                      |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------|----------------------|
| <b>1 Absender / Expéditeur</b><br>FINOVA<br>FEINSCHNEIDTECHNIK GMBH<br>AM WEIDENBROICH 24<br>42897 REMSCHEID                                                                                                     |                                                                                | <b>INTERNATIONALER FRACHTBRIEF</b><br><b>LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE</b><br><b>CMR</b><br>Diese Beförderung unterliegt trotz einer ge- Ce transport est soumis, nonobstant toute<br>genteiligen Abmachung den Bestimmungen des clause contraire, à la Convention relative au<br>Übereinkommens über den Beförderungsvertrag contrat de transport international des<br>im intern. Straßengüterverkehr (CMR). marchandises par route (MR). |                                                     |                                                                                                                                                                                                                             |                                          |                      |
| <b>2 Empfänger / Destinataire</b><br>MAGNA PT S.p.A.<br>VIA DEI CICLAMINI, 4<br>70026 MODUGNO<br>ITALIEN                                                                                                         |                                                                                | <b>6 Frachtführer / Transporteur</b><br>SCHWEITZER GmbH & Co.<br>Intern. Spedition KG<br>Carl-Benz-Straße 23<br>71634 Ludwigsburg<br><b>Benutzte Gen.-Nr.:</b><br>D-08-019-G-0158                                                                                                                                                                                                                                                             |                                                     |                                                                                                                                                                                                                             |                                          |                      |
| <b>3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise</b><br><b>Ort / Lieu</b> MODUGNO<br><b>Land / Pays</b> Italien <b>Zeit / Temps</b><br><b>Datum / Date</b> 20.12.2018            |                                                                                | <b>7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs</b><br><b>Benutzte Gen.-Nr.:</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                                     |                                                                                                                                                                                                                             |                                          |                      |
| <b>4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise</b><br><b>Ort / Lieu</b> REMSCHEID<br><b>Land / Pays</b> Deutschland <b>Zeit / Temps</b><br><b>Datum / Date</b> 17.12.2018 |                                                                                | <b>8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer /</b><br><b>Réserve et observations des transporteurs</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |                                                     |                                                                                                                                                                                                                             |                                          |                      |
| <b>5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes</b>                                                                                                                                                                |                                                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                     |                                                                                                                                                                                                                             |                                          |                      |
| <b>9 Pos. No.</b><br>1                                                                                                                                                                                           | <b>10 Zeichen/Nr. Marques et numéros</b><br>105496-7-8-9-5500-1-2-16-2<br>0-26 | <b>11 Anzahl der LM Nombre des colis</b><br>23                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | <b>12 Art der Verpackung Mode d'emballage</b><br>EP | <b>13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise</b><br>Getriebeteile                                                                                                                                                   | <b>14 Gewicht, kg Poids, kg</b><br>6.449 | <b>15 Umfang cbm</b> |
| <b>Summe: Total</b>                                                                                                                                                                                              |                                                                                | <b>23,00 EP</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                     | <b>6.449,00</b>                                                                                                                                                                                                             |                                          |                      |
| <b>16 Anweisungen des Absenders</b>                                                                                                                                                                              |                                                                                | <b>17 Angaben zur Ermittlung der Tarifikilometer mit Grenzübergängen</b><br>von bis km                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |                                                     |                                                                                                                                                                                                                             |                                          |                      |
| <b>18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement</b><br>unfrei - Rechnung an Empfänger                                                                                                            |                                                                                | <b>21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                                                     |                                                                                                                                                                                                                             |                                          |                      |
| <b>19 Amtliches Kennzeichen Nutzlast in t</b><br>Kfz<br>Anhängen<br>Fahrer                                                                                                                                       |                                                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                     |                                                                                                                                                                                                                             |                                          |                      |
| <b>22 Benutzer Grenzübergang</b>                                                                                                                                                                                 |                                                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                     |                                                                                                                                                                                                                             |                                          |                      |
| <b>20 FINOVA</b><br>D-42897 REMSCHEID<br><br>Unterschrift und Stempel des Absenders<br>Signature et timbre expéditeur                                                                                            |                                                                                | <b>23 SCHWEITZER GmbH &amp; Co.</b><br>D-71634 Ludwigsburg<br><br>Unterschrift und Stempel des Frachtführers<br>Signature et timbre du transporteur                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                     | <b>KUEHNE + NAGEL S.r.l.</b><br>Reception des marchandises<br>Via dei Ciclamini, 500 70026 Modugno (BA)<br>MAGNA PT S.p.A.<br>I-70026 MODUGNO<br>20 DEC 2018<br>"Ricevuto con riserva di<br>verifica su qualità e quantità" |                                          |                      |

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG  
Carl-Benz-Straße 23  
71634 Ludwigsburg  
Telefon (0 71 41) 24 51-0  
Telefax (0 71 41) 24 51-22Geschäftsführer: Axel, Friedrich, Ingrid und Jens Schweitzer  
Amtsgericht: Ludwigsburg  
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856  
Internet: www.schweitzer-logistik.deCOMMERZBANK  
Konto: 0501540600  
BLZ: 604 800 08  
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5408 00  
SWIFT: DRESDEFF004